

先室鄭門吳氏夫人痛於中華民國五十九年五月十七日下午三時被匪徒搶劫，傷後急救送入中央醫院因傷要害不治逝世享壽五十有餘不孝等隨侍在側親視含殮還禮成服，擇五月廿七日上午十時假座雲埠丹李維律三〇四號暗室殯殯儀館舉行喪禮扶柩歸土安葬於化士蘭墳場，恭屬宗親戚友黨鄉世誼哀此訃聞。
杖期夫 鄭海華 拭淚稽首
孤子 漢豪偉豪國豪 泣血稽額
孤女 謝萍（適譚門） 燕媚麗明麗瑜 泣血徹狂
外孫女 譚祥德 拭淚頓首
女婿 譚婉華 拭淚稽首
治處：武〇八號卡路街 208 Carrall St., Vancouver 4, B. C.
◎ 哀謝
不孝家深家堯等侍奉無狀，禍延顯考諱傅安字初康，李公府君痛於中華民國五十六年五月十三日病終于中央醫，享壽六十有五歲。不孝等隨侍在側呼天莫及，親視含殮還禮成服，經于同月十八日假座暗市黨殯儀館舉行喪禮出殯歸土，叨蒙宗親戚友惠贈，賛儀花圈，素車隨送，隆情誠誼，歿存均感謹此致謝。
惠賜芳名 忽不備錄
孤子李家深家堯叩
返國迫將屋出賣
宜僱洗盤碗兼什工
雲埠西區旅舍，每晚大時至十時，最適化，近學校及商場，如意請撥電話 2-3-271 Andrea Fronzo 治商。
有兩新聯房及家庭娛樂室，一切均自製，合二十歲學生，到 138 Nelson St. 治商。
啓者：本店於五月四日，開張營業，始蒙中西友好，惠賜名貴珍品，生花綠意，光輝悅目，拜領之餘，銘感五中，特為留永紀，藉伸謝忱，復蒙市長，法官，區首，各行商家，報界，中西友好，駕臨指導，諸多勉勵，並贈百週年紀念銀牌一枚，以示周仁佳李北傍等君協助招待西賓，高談闊論，謹誌數言，用伸謝悃。

譯著者介林山大

1867 1967 移民入籍 最佳參考

賄贈親友勝過任何禮物

零售每本五元欲購從速

Con Agencies Pender 4, B.C.

103 E. Vancouver 4, B.C.

電話：683-1724

馬場地點：經卑橋及過海底隧道跟隨往搭城多利渡船之路線便可直達。公共汽車從供長途公共車站七點起程

馬場獎品：披肩

QUINELLA: 頭場尾場 EXACTO: 第四抽

賽期六時日日 起止

競星、八十六十二月月

車逢四間月月由至八月月

馬每二晚由開賽日

獎品：披肩

名貴貂鼠停車免費

Harness Racing

PATERSON PARK LADNER

馬公奕棠字本維乃洪門黨社及馬氏公所熱心

叔父歷任洪門要職不幸於民國五十六年五月

十六日下午遽爾長逝老成凋謝至深痛悼本黨

社及本公司所為追念先賢特組治喪處為之辦理

喪事謹擇於五月廿九日下午一時半在卡城民

治黨禮堂舉行喪禮扶柩歸土忝屬

宗親戚友黨鄉世誼哀此

訃聞

馬公治喪處職員

處長：張椿積 馬儲本 委員：馬邦華 林三合 黃開強 麥利 黃寶深

秘書：馮若夢 胡錦 外父：李廷俊 劳連 財政：黃開強 丘就

香港泰華旅運公司啓事

The Chinese Freemasons, 145-245 F. Paine St. 29215, Galt, Alta.

卡城洪門黨社馬氏公所馬公治喪處全啓

**本公司總經理黃國華，兩月前由港領同僑眷數十人赴加美，曾訪問卡西丁
聯埠，在溫哥華埠訪問時，荷蒙**黃江夏總堂，黃雲山總會，滿升體育會，
明星閱書報社，開平德會館，培英校友會，黃潮衍，樹柏，望俠，樹鄧，名治
本生，名鼎等君，暨各僑胞友好，熱烈招待，盛情隆洽，不勝銘感，奉詢僑眷
移民來加美，各項手續及優待機票美金三百五十元(行李六十六磅)詳細分別
解答，各事已竣，搭機返港，因行程匆促，不克一一踵府拜別，謹此致意，藉
申謝悃。

沙省旅館生意出賣

香港地址：

Tai Wah Travel Service, 505 on Lok Yuen Bldg, 25 Des Voeux Road C, Hong Kong. Tel 223401

宜西厨數名工金優給

本旅館開設在沙省尾步隙埠，生意向來

旺盛，埠情又好，年中獲利甚佳，鄰近

皆知，現因人力缺乏，迫要忍痛割愛，

願以廉價出讓，如意者，面商或面晤，

均由尊便。